



★★★ Hotel Adler Hotel Roseberg

Familie Günter
CH-8260 Stein am Rhein
Telefon 052 742 61 61
Fax 052 741 44 40
www.adlersteinamrhein.ch
hotel-adler@bluewin.ch

Bankettdokumentation

Sehr geehrte Damen und Herren,

herzlichen Dank, dass Sie unseren Betrieb für Ihren Anlass in Erwägung ziehen. Gerne stellen wir Ihnen unseren Betrieb kurz vor und präsentieren Ihnen anschliessend unsere Menuvorschläge. Es würde uns freuen, wenn wir auch Sie zu unseren zufriedenen Gästen zählen dürfen, denn unsere 39-jährige Tradition als Familienbetrieb ist ein Garant für Gastlichkeit und Qualität. Wir sind überzeugt, dass wir auch für Sie das passende Angebot zusammenstellen können.

Ihre Gastgeber

Edith und Ruedi Günter
Ursi Wieler – Günter

Hotel Adler***

Bettenangebot

Direkt am malerischen Rathausplatz mit der Fassadenmalerei von Alois Carigiet
2 Einzel- und 12 Doppelzimmer, davon 2 als 4-Bettzimmer und eines als Familienzimmer bis 6 Personen in 2 Zimmern mit einem grossen Badezimmer, möglich. Alle Zimmer Nichtraucher.

Ausstattung

Alle Zimmer mit großzügigen Duschen, WC, Haarföhn, Radio, Wireless auf Wunsch, Telefon, TV und Personenlift. Ruhige Lage.
Einzelzimmer CHF 135.00 / Doppelzi. CHF 185.00 bis 205.00 mit Frühstücksbuffet

Gästehaus Roseberg**

Bettenangebot

5 Gehminuten vom Hotel Adler und 2 Minuten vom Bahnhof entfernt. Alle Zimmer sind neu renoviert.

Ausstattung

2 Einzel- und 7 Doppelzimmer, davon 6 Zimmer als 3 Bettzimmer möglich.
Alle Zimmer Nichtraucher.
Alle Zimmer mit Dusche, WC und TV.
Teilweise mit Sitzplatz oder Balkon. Mit grossem Parkplatz.
Einzelzimmer CHF 95.00 / Doppelzimmer ab CHF 120.00 bis CHF 150.00

Gesellschaften

Gruppenpreise auf Anfrage

Halbpension

Ab CHF 35.00

Platzangebot

Restaurant im Erdgeschoss	45 Plätze
Adlerstube im 1. Stock (Lift vorhanden)	50 Plätze (keine Hunde)
Carigietstube im Erdgeschoss	80 Plätze
Boulevard-Restaurant	35 Plätze

Seminarraum

Carigietstube CHF 170.00 pro Tag
inkl. Leinwand, Flipchart und Hellraumprojektor

Ruhetag

Restaurant Montag geschlossen, Hotel offen

Verlängerung

Ab 24.00 Uhr pro angebrochene Stunde CHF 150.00

Wir machen Sie darauf aufmerksam, dass der aufgeführte Totalbetrag für Gruppen auf Bankette und Hotelrechnungen nur bei Bar-, Bank- und Postüberweisung gültig ist. Bei Bezahlung mit der Kreditkarte wird ein Zuschlag von 2% erhoben.



★★★ Hotel Adler
Hotel Roseberg

Familie Günter
CH-8260 Stein am Rhein
Telefon 052 742 61 61
Fax 052 741 44 40
www.adlersteinamrhein.ch
hotel-adler@bluewin.ch

Vorspeisen der Festmenüs

Kalte Vorspeisen:

1	Tartar und Carpaccio vom Schrofенrind <i>Tartare et carpaccio de bœuf</i>	CHF	17.50
2	Kalbfleischterrinen mit Morcheln, kleine Salatgarnitur, Cumberlandsauce <i>Terrine de veau aux morilles garnie sauce Cumberland</i>	CHF	16.50
3	Gebratene Entenbrust auf gartenfrischer Salatkomposition <i>Magret de cannette rôti composition de salade</i>	CHF	15.50
4	Hausgemachte Gänseleber mit Sauterneelee, Toast und Butter <i>Foie gras maison et gelée Sautern, Toast et beurre</i>	CHF	28.00
5	Schottischer Rauchlachs mit Meerrettich, Toast und Butter <i>Saumon fumé, sauce raifort, Toast et beurre</i>	CHF	16.50
6	Tomatensalat mit Mozzarella mit Basilikum garniert (Saison) <i>Salade de tomates à la mozzarella et basilique</i>	CHF	12.50
7	Spargelsalat mit frischen Morcheln oder Eierschwämmli (Saison) <i>Salade d'asperges aux morilles ou chanterelles fraîches (saison)</i>	CHF	17.50
8	Gemischter Blattsalat <i>Salade verte</i>	CHF	8.50
9	Gemischter Salat <i>Salade mêlée</i>	CHF	11.50

Suppen

10	Gordon's Gin soup (Tomatensuppe mit Rahm und Gin verfeinert) <i>La soupe aux tomates avec Gin et crème Chantilly</i>	CHF	8.00
11	Steiner Rieslingsüppchen <i>La soupe au Riesling de Stein am Rhein</i>	CHF	8.00
12	Klare Ochschwanzsuppe mit altem Portwein <i>Oxtail au vieux Porto</i>	CHF	8.00
13	Apfel-Currysuppe mit gerösteten Brotwürfel <i>La crème aux pommes et curry, croûtons</i>	CHF	8.00
14	Tagessuppe <i>Potage de jour</i>	CHF	6.00

Warme Vorspeisen

15	Bodensee-Eglifilet gebacken, Kartoffeln, Tartarsauce <i>Filet de perchettes frit, sauce tartare</i>	CHF	17.50
16	Buntes Salatbouquet mit gebratenen Fisch- oder Fleischstreifen <i>Salade nouvelle aux goujons de poissons ou de viande sauté au beurre</i>	CHF	20.50
17	Verschiedene Meeresfrüchte gebraten auf Basilikumnudeln <i>Fruits de mer assortie sur nouilles au basilique</i>	CHF	25.50



★★★ Hotel Adler Hotel Roseberg

Familie Günter
CH-8260 Stein am Rhein
Telefon 052 742 61 61
Fax 052 741 44 40
www.adlersteinamrhein.ch
hotel-adler@bluewin.ch

Hauptgänge der Festmenüs

Die Hauptgänge werden mit Nachservice auf einem 2. Teller serviert.

Fleisch

20	Kalbsrücken glasiert mit frischen Kräutern Gemüse garnitur, Beilage nach Wahl <i>Selle de veau provençales, bouquet de légumes, farineux au pommes à choix</i>	CHF	48.00
21	Roastbeef und Kalbsrücken mit zwei Saucen Gemüse garnitur, Beilage nach Wahl <i>Roastbeef et carré de veau avec deux sauces, bouquet de légumes, farineux au pommes à choix</i>	CHF	52.00
22	Drei Filets „Adler“ (Kalb, Rind, Schwein) mit drei verschiedenen Saucen Gemüse garnitur, Beilage nach Wahl <i>Les trois filets „Adler“ (veau, bœuf, porc) avec trois sauces, bouquet de légumes, farineux au pommes à choix</i>	CHF	54.00
23	Rindsfilet am Stück gebraten, Bearnaisesauce Gemüse garnitur, Beilage nach Wahl <i>Filet de bœuf châteaubriand, sauce béarnaise, bouquet de légumes, farineux au pommes à choix</i>	CHF	55.00
24	Schottischer Lammrücken mit Kräuterkruste Gemüse garnitur, Beilage nach Wahl <i>Selle d'agneau „diable“, bouquet de légumes, farineux au pommes à choix</i>	CHF	47.00

Fisch

25	Steiner Fischsymphonie, Egli, Felchen, Forelle und Zander Zwei Gänge; je drei verschiedene Zubereitungsarten, 1x mit Nudeln, 1x mit Kartoffeln <i>Symphonie des poissons, perche, féra, truite et sandre</i> <i>2x 1 assiette avec des préparations différentes</i>	CHF	46.00
26	Bodensee-Zanderfilet in Butter gebraten, Kartoffeln <i>Filet de sandre meunière, pommes vapeur</i>	CHF	36.00
27	Bodensee-Eglifilet gebacken, Tartarsauce, Kartoffeln <i>Filet de perchettes frit, sauce tartare, pommes vapeur</i>	CHF	42.00
28	Felchenfilet „Adler“ auf einem Bett von Zucchetti, Pilzen und Tomaten, Kartoffeln <i>Filet de féra „Adler“ sur courgettes, champignons et tomates, pommes vapeur</i>	CHF	43.00

Beilagen

Mandelkroketten	<i>Pommes berny</i>
Dauphine Kartoffeln	<i>Pommes dauphine</i>
Kartoffelgratin	<i>Gratin dauphinois</i>
Bäckerinnenkartoffeln	<i>Pommes boulangère</i>
Kartoffelstock	<i>Pommes mousseline</i>
Hausgemachte Nudeln	<i>Nouilles maison</i>
Spätzli	<i>Spätzli au beurre</i>
Risotto	
Pommes frites	



★★★ **Hotel Adler**
Hotel Roseberg

Familie Günter
CH-8260 Stein am Rhein
Telefon 052 742 61 61
Fax 052 741 44 40
www.adlersteinamrhein.ch
hotel-adler@bluewin.ch

Desserts der Festmenus

Dessert à CHF 5.50

Früchtekuchen mit Rahm

Meringues mit Rahm oder Eis

Gemischtes Eis mit Rahm

Dessert à CHF 8.50

Caramelköppli mit Rahm

Parfait (Halbgefrorenes), Aroma je nach Saison

Bayrische Crème mit Fruchtsauce

Panna cotta mit Beeren

Frischer Fruchtsalat mit Rahm

Beeren je nach Saison

Mousse al limone (Zitronenmousse)

Dessert à CHF 13.00

Gratinierte Früchte mit Erdbeersorbet

Tiramisu mit frischen Beeren

Parfait-Glacé „Grand Marnier“, Orangensalat mit frischer Pfefferminze

Dessertkomposition „Adler“, verschiedene Leckereien aus unserer Patisserie

Mousse au chocolat (weiss und braun) mit gemischten Beeren und Fruchtsauce

Produktedeklaration

Unsere Produkte enthalten keine künstliche Farb- und Konservierungsstoffe!

Kalbfleisch:	Bio Weidekalb vom Schrofenhof Kreuzlingen
Schweinefleisch:	Schweiz, Swiss prim
Rindfleisch:	Neuseeland, Schrofenhof Kreuzlingen
Lammfleisch:	Schottland, Neuseeland
Pouletfleisch, Ente, Kaninchen:	Schweiz, Frankreich
Eier:	Sonnenhof in Eschenz



★★★ Hotel Adler
Hotel Roseberg

Familie Günter
CH-8260 Stein am Rhein
Telefon 052 742 61 61
Fax 052 741 44 40
www.adlersteinamrhein.ch
hotel-adler@bluewin.ch

Gourmets Menus

Um Ihnen einen kleinen Vorgeschmack auf unsere Gourmets Menus zu geben, haben wir zwei Beispiele für Sie zusammengestellt.

Geben Sie uns Ihr Budget bekannt, Ihre Wünsche sowie Anzahl Gänge und wir stellen Ihnen ein ganz persönliches Menu, der Saison angepasst, für Ihren Anlass zusammen.

Gourmetmenu Fleisch CHF 96.00

Kalbfleischterrine mit Morcheln, Mangochutney

Terrine de veau aux morilles, chutney à la mangue

Zitronengrassüppchen mit Kokosnuss

La crème au lemon gras et coco

Entenbrüstchen rosa gebraten auf Balsamicojus, Kartoffellauch Pralinen

Gemüse garnitur

Magret de canette sur jus au balsamique, pommes au poireau, légumes

Steiner Ratsherrenkäse mit Trauben

Fromage des conseillers, raisins

Orangengratin mit Sauerrahmeis

Gratin aux oranges, glace à la crème fraîche

Gourmetmenu Fisch CHF 110.00

Sautierte Seezunge und Lachs auf lauwarmem Zucchetticarpaccio

Sole et saumon sur carpaccio au courgette tiède

Bouillabaisse

Steinbutt und Scampi gebraten auf hausgemachten Nudeln

Hummer-Safransauce, Asiatisches Gemüse im Wontongteig

Turbot et scampi sur nouilles maison, sauce au homard et safran

légumes asiatique dans pâte wontong

Steiner Ratsherrenkäse mit Trauben

Fromage des conseillers, raisins

Zitronengras Panna cotta mit Passionsfruchtconfiture

Panna cotta au lemon gras et fruits de passion confiture



★★★ Hotel Adler Hotel Roseberg

Familie Günter
CH-8260 Stein am Rhein
Telefon 052 742 61 61
Fax 052 741 44 40
www.adlersteinamrhein.ch
hotel-adler@bluewin.ch

Menuvorschläge ohne Nachservice für Gesellschaften ab 10 Personen Propositions des menus sans supplément pour groupes a partir de 10 personnes

Fleisch- und Fischmenüs

Nr. 30 CHF 37.50

Tagessuppe

Bunter Blattsalat

Rindsgeschnetzeltes Stroganov,
Nudeln

Dessert

Potage du jour

Salade verte

*Emincé de bœuf Stroganov, nouilles au
beurre*

Dessert

Nr. 33 CHF 34.50

Tagessuppe

Glasierter Schweinsbraten,
Gemüse garnitur, Kartoffelstock

Dessert

Potage du jour

*Rôti de porc glacé, garniture de légumes,
pommes mousseline*

Dessert

Nr. 36 CHF 51.00

Tagessuppe

Entrecôte mit Kräuterbutter,
Gemüse garnitur, Pommes frites

Dessert

Potage du jour

*Entrecôte café de paris, bouquet de
légumes, Pommes frites*

Dessert

Nr. 31 CHF 32.50

Tagessuppe

CH-Pouletbrust pochirt,
Estragonsauce, Gemüse garnitur,
Pilav Reis

Dessert

Potage du jour

*Suprême de poulet poché, sauce à
l'estragon, garniture de légumes, Riz pilav*

Dessert

Nr. 34 CHF 36.50

Tagessuppe

Gordon bleu vom Schwein,
Gemüse garnitur, Pommes frites

Dessert

Potage du jour

*Gordon bleu de porc, garniture de légumes,
Pommes frites*

Dessert

Nr. 37 CHF 57.00

Tagessuppe

Kalbssteak mit Morchelsauce,
Gemüse garnitur, Spätzli

Dessert

Potage du jour

*Steak de veau aux morilles, bouquet de
légumes, Spätzli au beurre*

Dessert

Nr. 32 CHF 38.50

Tagessuppe

Bunter Blattsalat

Felchenfilet in Butter gebraten,
Kartoffeln

Dessert

Potage du jour

Salade verte

Filet de féra meunière, pommes vapeur

Dessert

Nr. 35 CHF 38.50

Tagessuppe

Rindsschmorbraten an Rotweinsauce,
Gemüse garnitur, Kartoffelgratin

Dessert

Potage du jour

*Bœuf braisé au vin rouge, garniture de
légumes gratin dauphinoise,*

Dessert

Nr. 38 CHF 47.00

Tagessuppe

Gemischter Salat

Schweinssteak Ratscherrenart
(Tomatenwürfel und Sauce Hollandaise,
gratiniert), Nudeln

Dessert

Potage du jour

Salade mêlée

Steak de porc conseillers, nouilles

Dessert



★★★ Hotel Adler
Hotel Roseberg

Familie Günter
CH-8260 Stein am Rhein
Telefon 052 742 61 61
Fax 052 741 44 40
www.adlersteinamrhein.ch
hotel-adler@bluewin.ch

Tellerservice für Gesellschaften ab 10 Personen
Propositions des mets sur assiette pour groupes a partir de 10 personnes

Tagessuppe <i>Potage du jour</i>	CHF	6.00
40 Schnitzel paniert, Pommes frites, grüner Salat <i>Escalopé panées, pommes frites, salade verte</i>	CHF	26.50
41 Schweinsgeschnetzeltes Zürcher Art, Nudeln, grüner Salat <i>Emincé de porc zurichoise, nouilles, salade verte</i>	CHF	26.50
42 Schweinssteak mit Kräuterbutter, Gemüse, Pommes frites <i>Steak de porc café de paris, légumes</i>	CHF	29.50
43 Schweinsrahmschnitzel, Nudeln, grüner Salat <i>Escalopes de porc à la crème, nouilles, salade verte</i>	CHF	27.50
44 Piccata Milanaise (Truthahn), Steinpilzrisotto, grüner Salat <i>Piccata Milanaise (Dinde), risotto aux bolets, salade verte</i>	CHF	27.50
45 Fitnesslunch: Gebackener Fisch oder Schweinssteak mit gemischten Salaten <i>Poisson frit ou steak de porc, salade assortie</i>	CHF	24.00
46 Felchenfilet in Butter gebraten, Kartoffeln, grüner Salat <i>Filet de féra meunière, pommes vapeur, salade verte</i>	CHF	32.50
47 Bodenseeteller, Forelle, Felchen und Zander gebacken, Kartoffeln, grüner Salat <i>„Frito misto“, truite, féra et sandre frit, pommes vapeur, sauce Tartare, salade verte</i>	CHF	37.50
48 Gemüsegratin, gemischter Salat <i>Gratin aux légumes, salade mêlée</i>	CHF	31.50
49 Kartoffelgnocchi mit aromatischer Tomatensauce, gemischter Salat <i>Gnocchi piémontaise et sauce aux tomates « mille aromi », salade mêlée</i>	CHF	28.50
50 Gemüsequiche, gemischter Salat (auf einem Teller) <i>Quiche aux légumes, salade mêlée (sur une assiette)</i>	CHF	26.00

Wir machen Sie darauf aufmerksam, dass der aufgeführte Totalbetrag für Gruppen auf Bankette und Hotelrechnungen nur bei Bar-, Bank- und Postüberweisung gültig ist. Bei Bezahlung mit der Kreditkarte wird ein Zuschlag von 2% erhoben.